Svet
Evropske unije

Bruselj, 3. november 2026
(OR. en)

14737/26

PROBA 35
DEVGEN 171
FORETS 141
ENV 1267
WTO 117

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva:	SKLEP SVETA o odobritvi sodelovanja pri pogajanjih o mednarodnem sporazumu, ki bi nadomestil Mednarodni sporazum o tropskem lesu

SKLEP SVETA (EU) 2026/…

z dne …

o odobritvi sodelovanja pri pogajanjih o mednarodnem sporazumu, ki bi nadomestil Mednarodni sporazum o tropskem lesu

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije ter zlasti člena 192(1) in člena 207(4), prvi pododstavek, v povezavi s členom 218(3) in (4) Pogodbe,

ob upoštevanju priporočila Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Unija je skupaj s svojimi državami članicami pogodbenica Mednarodnega sporazuma o tropskem lesu (v nadaljnjem besedilu: ITTA 2006).

(2) ITTA 2006 je Unija sklenila s Sklepom Sveta 2011/731/EU[1], veljati pa je začel 7. decembra 2011 za obdobje desetih let. ITTA je bil prvotno podaljšan za obdobje petih let in nato za nadaljnje obdobje treh let. Po 6. decembru 2029 pa v ITTA 2006 nadaljnje podaljšanje ni več predvideno.

(3) Cilj ITTA 2006 je spodbujati trajnostno upravljanje in ohranjanje tropskih gozdov ter širitev in diverzifikacijo mednarodne trgovine s tropskim lesom iz gozdov, s katerimi se trajnostno gospodari in se zakonito posekajo. ITTA 2006 torej zajema politike, ki spadajo na področje uporabe člena 192(1) Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU), in politike, ki spadajo na področje uporabe člena 207(4), prvi pododstavek, PDEU.

(4) Pogajanja o mednarodnem sporazumu, ki bo nadomestil Mednarodni sporazum o tropskem lesu (v nadaljnjem besedilu: novi sporazum), lahko potekajo pod okriljem Konference Združenih narodov za trgovino in razvoj ali v okviru alternativnega modela upravljanja, če je cilje pogajanj mogoče doseči na učinkovit in stroškovno učinkovit način.

(5) Področje uporabe novega sporazuma bi moralo biti enako ali podobno področju uporabe ITTA 2006. Dopolnitve področja uporabe bi morale biti dobro utemeljene, hkrati pa bi se bilo treba izogibati podvajanju z drugimi mednarodnimi instrumenti ali postopki.

---

[1] Sklep Sveta 2011/731/EU z dne 8. novembra 2011 o sklenitvi Mednarodnega sporazuma o tropskem lesu iz leta 2006 v imenu Evropske unije (UL L 294, 12.11.2011, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2011/731/oj).

(6) Unija bi morala sodelovati v pogajanjih o novem sporazumu, da se zagotovi skladnost novega sporazuma s politikami Unije, vključno s trajnostnim upravljanjem in ohranjanjem tropskih gozdov ter olajševanjem trgovine s tropskim lesom. Novi sporazum bi moral zagotoviti uravnoteženo zastopanost držav proizvajalk in porabnic, podpirati trajnostno gospodarjenje z gozdovi, spodbujati zakonito in trajnostno trgovino s tropskim lesom ter vzpostaviti učinkovit in pravičen finančni okvir ter okvir upravljanja.

(7) Pogajanja bi se lahko nanašala na zadeve, za katere je pristojna Unija ali za katere so pristojne države članice.

(8) Komisijo bi zato bilo treba pooblastiti, da se v imenu Unije pogaja o zadevah, ki spadajo v okvir skupne trgovinske politike, in zadevah, ki spadajo v okvir okoljske politike, kolikor je Unija sprejela skupna pravila, na katera bi Sporazum lahko vplival ali ki bi jih novi sporazum lahko spremenil.

(9) V skladu z načeloma lojalnega sodelovanja in enotnega zunanjega zastopanja ter glede na poseben položaj, v katerem so Unija in njene države članice pogodbenice ITTA 2006, bi morale Komisija in države članice med pogajalskim procesom tesno sodelovati, tudi z rednim usklajevanjem s tehničnimi strokovnjaki in predstavniki držav članic ter udeležbo teh tehničnih strokovnjakov in predstavnikov na sejah, da bi podprle stališče Unije.

(10) Usklajevanje s tehničnimi strokovnjaki in predstavniki držav članic ne posega v vlogo posebnega odbora kot je določena v členu 218(4) PDEU.

(11) Med potekom pogajanj bi bilo treba pogajalske smernice po potrebi posodobiti.

(12) Ta sklep ne posega v delitev pristojnosti med Unijo in njenimi državami članicami za podpis in sklenitev novega sporazuma ter v naravo novega sporazuma, saj bi bilo treba naravo novega sporazuma določiti v tej fazi –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sodelovanje pri pogajanjih o mednarodnem sporazumu, ki bo nadomestil Mednarodni sporazum o tropskem lesu, se odobri v zvezi z zadevami v pristojnosti Unije.

Člen 2

Komisija se imenuje za pogajalca Unije.

Člen 3

Pogajalske smernice, določene v dodatku k temu sklepu, so naslovljene na Komisijo.

Člen 4

Pogajanja potekajo ob posvetovanju z Delovno skupino Sveta za primarne proizvode, ki se določi za posebni odbor iz člena 218(4) PDEU.

Člen 5

Ta sklep je naslovljen na Komisijo.

V …, …

Za Svet

predsednik/predsednica